

Conformément à l'article 87 de la Nouvelle Loi Communale, vous êtes invité(e) à assister à la réunion du Conseil communal qui aura lieu à la Maison communale, dans la salle du Conseil, le mercredi 29 novembre 2023, à 20:00.

Overeenkomstig artikel 87 van de Nieuwe Gemeentewet, wordt u uitgenodigd om de vergadering van de Gemeenteraad bij te wonen die zal plaatsvinden op het Gemeentehuis in de Raadzaal op woensdag 29 november 2023, om 20:00.

JETTE, le 21 novembre 2023

JETTE, 21 november 2023

Par ordonnance

In opdracht

Le Secrétaire communal,  
De Gemeentesecretaris,

Le Président,  
De Voorzitter,

Benjamin Goeders

Hervé Doyen

**CONSEIL COMMUNAL DU 29 NOVEMBRE 2023**  
**GEMEENTERAAD VAN 29 NOVEMBER 2023**

ORDRE DU JOUR

AGENDA

SÉANCE PUBLIQUE - OPENBARE ZITTING

**Affaires générales - Algemene zaken**

1 PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE DU CONSEIL COMMUNAL DU 25 OCTOBRE 2023

PROCES-VERBAAL VAN DE GEMEENTERAADSZITTING VAN 25 OKTOBER 2023

2 CC - SERVICE AFFAIRES GÉNÉRALES - CELLULE SECRÉTARIAT DES ASSEMBLÉES - ASBL AIDE ALIMENTAIRE JETTOISE - REPRÉSENTATION DE LA COMMUNE AU SEIN DE L'ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ET DU CONSEIL D'ADMINISTRATION - DÉMISSION D'UN MEMBRE - REMPLACEMENT

GR - DIENST ALGEMENE ZAKEN - CEL SECRETARIAAT VAN DE VERGADERINGEN - VZW JETSE VOEDSELHULP - VERTEGENWOORDIGING VAN DE GEMEENTE IN DE ALGEMENE VERGADERING EN DE RAAD VAN BESTUUR - ONTSLAG VAN EEN LID - VERVANGING

*1 annexe / 1 bijlage*

3 CC - SERVICE AFFAIRES GÉNÉRALES - MARCHÉS PUBLICS - DÉCISIONS PRISES PAR LE COLLÈGE EN VERTU DES ARTICLES 234 ET 234bis DE LA NOUVELLE LOI COMMUNALE

- INFORMATION AU CONSEIL COMMUNAL

GR - DIENST ALGEMENE ZAKEN - OVERHEIDSOPDRACHTEN - BESLISSINGEN  
GENOMEN DOOR HET COLLEGE IN TOEPASSING VAN DE ARTIKELS 234 EN 234bis VAN  
DE NIEUWE GEMEENTEWET - KENNISGEVING AAN DE GEMEENTERAAD

*2 annexes / 2 bijlagen*

- 4 CC - SERVICE AFFAIRES GENERALES - FINANCEMENT DES CULTES - FABRIQUE  
D'ÉGLISE SAINT-PIERRE - BUDGET POUR L'EXERCICE 2023 - SUBSIDE  
EXTRAORDINAIRE - SUPPLEMENT

GR - DIENST ALGEMENE ZAKEN - FINANCIERING VAN DE EREDIENSTEN -  
KERKFABRIEK SINT-PIETERS - BEGROTING VOOR HET DIENSTJAAR 2023 -  
BUITENGEWONE SUBSIDIE - SUPPLEMENT

*10 annexes / 10 bijlagen*

**Contrat de quartier durable - Duurzaam wijkcontract**

- 5 CC - SERVICE CONTRAT DE QUARTIER DURABLE - CONTRAT DE QUARTIER DURABLE  
MAGRITTE - DÉSIGNATION D'UNE NOUVELLE MEMBRE DE LA COMMISSION DE  
QUARTIER (COQ)

GR - DIENST DUURZAAM WIJKCONTRACT - DUURZAAM WIJKCONTRACT MAGRITTE -  
AANSTELLING VAN EEN NIEUWE LID VAN DE WIJKCOMMISSIE (WiC)

*5 annexes / 5 bijlagen*

**Service administratif de la mobilité et des travaux - Administratieve dienst van de mobiliteit en werken**

- 6 CC - SERVICE ADMINISTRATIF DE LA MOBILITÉ ET DES TRAVAUX - APPEL A PROJETS  
« OPÉRATION RÉ-CRÉATION » - VÉGÉTALISATION DE LA COUR DE L'ÉCOLE DU  
CHAMP DES TOURNESOLS - APPROBATION DE L'AVENANT DE LA CONVENTION  
SUB/EcoleChampDesTournesols/Opé\_Ré-crée ENTRE LA COMMUNE DE JETTE ET  
BRUXELLES-ENVIRONNEMENT

GR - ADMINISTRATIEVE DIENST VAN MOBILITEIT EN WERKEN - PROJECTOPROEP  
"OPERATIE RE-CREATIE" - VERGROENING VAN DE BINNENPLAATS VAN DE SCHOOL  
DU CHAMP DES TOURNESOLS - GOEDKEURING VAN DE AANHANGSEL VAN  
OVEREENKOMST SUB/EcoleChampDesTournesols/Opé\_Ré-crée TUSSEN GEMEENTE JETTE  
EN LEEFMILIEU BRUSSEL

*1 annexe / 1 bijlage*

**Service administratif de la mobilité et des travaux - Administratieve dienst van de mobiliteit en werken**

- 7 CC - SERVICE ADMINISTRATIF DE LA MOBILITE ET DES TRAVAUX - PROJET VAL-02

REALISE DANS LE CADRE DU CONTRAT DE QUARTIER DURABLE MAGRITTE -  
MARCHE PUBLIC CONJOINT - MISE EN PLACE DE CONTENEUR ENTERRES SUR LE SITE  
ESSEGHEM - CONVENTION ENTRE LA COMMUNE DE JETTE ET LOJEGA -  
APPROBATION

GR - ADMINISTRATIEVE DIENST VAN MOBILITEIT EN WERKEN - PROJECT VAL-02  
UITGEVOERD IN HET KADER VAN HET DUURZAAM WIJKCONTRACT MAGRITTE -  
GEMEENSCHAPPELIJKE OVERHEIDSOPDRACHT - PLAATSEN VAN ONDERGRONDSE  
CONTAINERS OP DE SITE VAN ESSEGHEM - OVEREENKOMST TUSSEN DE GEMEENTE  
JETTE EN LOJEGA - GOEDKEURING

*1 annexe / 1 bijlage*

- 8 CC - SERVICE ADMINISTRATIF DE LA MOBILITÉ ET DES TRAVAUX - MARCHE PUBLIC  
DE TRAVAUX 2023-CQD-006 - PROJET VAL02 : RÉAMÉNAGEMENT DU SITE ESSEGHEM  
DANS LE CADRE DU CONTRAT DE QUARTIER DURABLE MAGRITTE - APPROBATION  
DES CONDITIONS ET DU MODE DE PASSATION

GR - ADMINISTRATIEVE DIENST VAN MOBILITEIT EN WERKEN -  
OVERHEIDSPDRACHT VAN WERKEN 2023-CQD-006 - PROJECT VAL02 :  
HERINRICHTING VAN DE PUBLIEKE RUIMTE VAN DE ESSEGEM SITE IN HET KADER  
VAN HET DUURZAAM WIJKCONTRACT MAGRITTE" - GOEDKEURING  
LASTVOORWAARDEN EN GUNNINGSWIJZE

*101 annexes / 101 bijlagen*

### **Service Mobilité et Aménagement Urbains - Mobiliteit en Stadsaanleg**

- 9 CC - SERVICE TECHNIQUE MOBILITÉ ET AMÉNAGEMENT URBAIN - PLACEMENT  
DISTRIBUTEUR D'ARGENT - PLACE CARDINAL MERCIER - CONVENTION BATOPIN -  
APPROBATION

GR - TECHNISCHE DIENST STADSMOBILITEIT EN -AANLEG - PLAATSING  
GELDAUTOMAAT - KARDINAAL MERCIERPLEIN - CONVENTIE BATOPIN -  
GOEDKEURING

*6 annexes / 6 bijlagen*

### **Vie scolaire - Schoolleven**

- 10 CC - SERVICE ENSEIGNEMENT FRANCOPHONE - VIE SCOLAIRE - COORDINATION  
ACCUEIL TEMPS LIBRE - RAPPORT D'ACTIVITÉS 2022-2023

GR - DIENST FRANSTALIG ONDERWIJS - SCHOOLLEVEN - COORDINATIE  
BUITENSCHOOLSE OPVANG - ACTIVITEITENVERSLAG 2022-2023

*1 annexe / 1 bijlage*

- 11 CC - SERVICE ENSEIGNEMENT FRANCOPHONE - VIE SCOLAIRE - COORDINATION  
ACCUEIL TEMPS LIBRE - PLAN D'ACTION 2023-2024

GR - DIENST FRANSTALIG ONDERWIJS - SCHOOLLEVEN - COORDINATIE

*1 annexe / 1 bijlage*

- 12 CC - SERVICE ENSEIGNEMENT FRANCOPHONE - VIE SCOLAIRE - COORDINATION ACCUEIL TEMPS LIBRE - AVENANT N°2 À LA CONVENTION ATL - APPROBATION

GR - DIENST FRANSTALIG ONDERWIJS - SCHOOLLEVEN - COORDINATIE BUITENSCHOOLSE OPVANG - AANHANGSEL NR 2 AAN DE ATL-OVEREENKOMST - GOEDKEURING

*1 annexe / 1 bijlage*

- 13 CC - SERVICE ENSEIGNEMENT FRANCOPHONE - VIE SCOLAIRE - CONVENTION RELATIVE À LA PROMOTION DE LA SANTÉ À L'ÉCOLE - APPROBATION

GR - DIENST FRANSTALIG ONDERWIJS - SCHOOLLEVEN - OVEREENKOMST BETREFFENDE DE GEZONDHEIDSBEVORDERING OP SCHOOL - GOEDKEURING

*1 annexe / 1 bijlage*

### **Gestion foncière et habitat - Grondbeheer en huisvesting**

- 14 CC - SERVICE GESTION FONCIERE ET HABITAT - CHAUSSEE DE WEMMEL 229B - FINS DE BAUX - PROPOSITION DE NOUVEAU BAIL TYPE

GR - DIENST GRONDBEHEER EN HUISVESTING - WEMMELSE STEENWEG 229B - EINDE HUUROVEREENKOMSTEN VOOR WONINGEN - VOORSTEL NIEUWE STANDAARDHUUROVEREENKOMST

### **Service Sports, commerce et animations - Service Sports, commerce et animations**

- 15 CC - SERVICE SPORTS/VIE ÉCONOMIQUE ET ANIMATIONS - A.S.B.L. "ANIMATIONS JETTOISES" - DÉLÉGUÉS DU CONSEIL COMMUNAL - DÉMISSION - DÉSIGNATION

GR - DIENST SPORT/ECONOMISCH LEVEN EN ANIMATIES - VZW "JETSE ANIMATIES" - AFGEVAARDIGDE VAN GEMEENTERAAD - ONTSLAG - VERVANGING

*3 annexes / 3 bijlagen*

### **Prestations & Règlements - Prestaties & Reglementen**

- 16 CC - SERVICE PRESTATIONS & RÈGLEMENTS - STATUT PÉCUNIAIRE DU PERSONNEL COMMUNAL - DES ALLOCATIONS ET PRIMES - AJOUT D'UN ARTICLE 43BIS - PRIME DE MANAGEMENT - ADAPTATION DES 43, 47, 49 ET 65BIS - MODIFICATION N° 57

GR - DIENST PRESTATIES & REGLEMENTEN - BEZOLDIGINGSREGELING VAN HET GEMEENTEPERSONEEL - DE TOELAGEN EN PREMIES - BIJVOEGEN VAN EEN ARTIKEL 43BIS - MANAGEMENTPREMIE - AANPASSING VAN DE ARTIKELS 43, 47, 49 EN 65BIS - WIJZIGING NR 57

- 17 CC - SERVICE PRESTATIONS & RÈGLEMENTS - OCTROI DE TITRES-REPAS AUX MEMBRES DU PERSONNEL COMMUNAL À L'EXCLUSION DU PERSONNEL ENSEIGNANT - MODIFICATION DE L'ARTICLE 2 DU RÈGLEMENT TITRES-REPAS - APPLICATION AU 1<sup>er</sup> JANVIER 2024

GR - DIENST PRESTATIES & REGLEMENTEN - UITKERING VAN MAALTIJDCHEQUES AAN HET GEMEENTEPERSONEEL MET UITZONDERING VAN HET ONDERWIJZEND PERSONEEL - WIJZIGING VAN HET ARTIKEL 2 VAN HET REGLEMENT MAALTIJDCHEQUES - AANPASSING OP 1 JANUARI 2024

- 18 CC - SERVICE PRESTATIONS & RÈGLEMENTS - PERSONNEL COMMUNAL - OCTROI D'UN ÉCOCHÈQUE AUX MEMBRES DU PERSONNEL DE LA PETITE ENFANCE ET DES MILIEUX D'ACCUEIL POUR L'ANNÉE 2023 - MODALITÉS PRATIQUES

GR - DIENST PRESTATIES & REGLEMENTEN - GEMEENTEPERSONEEL - TOEKENNING VAN EEN ECOCHEQUE VOOR DE PERSONEELSLEDEN VAN HET JONGE KIND EN VAN DE OPVANGSPLAATSEN VOOR HET JAAR 2023 - PRAKTISCHE MODALITEITEN

### **Bibliothèque francophone - Franstalige bibliotheek**

- 19 CC - SERVICE BIBLIOTHÈQUE FRANCOPHONE BIBLIJETTE - ADAPTATION DES HEURES D'ACCUEIL DU GRAND PUBLIC À LA BIBLIOTHÈQUE

GR - BIBLIJETTE DIENST FRANSTALIGE BIBLIOTHEEK - AANPASSING VAN DE OPENINGSTIJDEN VAN DE BIBLIOTHEEK VOOR HET GROTE PUBLIEK

- 20 CC - SERVICE BIBLIOTHÈQUE FRANCOPHONE BIBLIJETTE - SIGNATURE DE LA CHARTE DE DÉONTOLOGIE DES ANIMATEURS EN INCLUSION NUMÉRIQUE

GR - BIBLIJETTE DIENST FRANSTALIGE BIBLIOTHEEK - ONDERTEKENING VAN HET ETHISCH HANDVEST VOOR ANIMATOREN DIGITALE INCLUSIE

*3 annexes / 3 bijlagen*

### **Développement durable - Environnement - Duurzame ontwikkeling - Leefmilieu**

- 21 CC - SERVICE DÉVELOPPEMENT DURABLE-ENVIRONNEMENT - PRIMES COMMUNALES - PRIME POUR LA STÉRILISATION DES CHATS DOMESTIQUES ET CHÈQUE VÉTÉRINAIRE DANS LE CADRE DU SUBSIDE REGIONAL « BIEN-ÊTRE ANIMAL » - ADOPTION D'UN RÈGLEMENT CHÈQUE VÉTÉRINAIRE ET MODIFICATIONS DU RÈGLEMENT POUR LA STÉRILISATION DES CHATS DOMESTIQUES - APPROBATION

GR - DIENST DUURZAME ONTWIKKELING-LEEFMILIEU - GEMEENTELIJKE PREMIES - PREMIE VOOR HET STERILISEREN VAN HUISKATTEN EN DIERENARTSCHEQUE IN HET KADER VAN DE REGIONALE SUBSIDIE "DIERENWELZIJN" - GOEDKEURING VAN EEN DIERENARTSCHEQUE REGLEMENT EN WIJZIGING VAN HET GEMEENTEREGLAMENT VOOR HET STERILISEREN VAN HUISKATTEN - GOEDKEURING

*5 annexes / 5 bijlagen*

## **Petite Enfance et Famille - Jonge kind en Gezin**

22 CC - SERVICE PETITE ENFANCE ET FAMILLE - PROJET ASBL GO BABY JETTE -  
ABANDON DU PROJET

GR - DIENST JONGE KIND EN GEZIN - PROJECT GO BABY JETTE VZW - STOPZETTING  
VAN HET PROJECT

*2 annexes / 2 bijlagen*

## **Culture néerlandophone - Nederlandstalige cultuur**

23 CC - COMMUNAUTÉ FLAMANDE - CONVENTION BREDE SCHOOL POUR LA PÉRIODE  
JANVIER 2024 - DÉCEMBRE 2025

GR - VLAAMSE GEMEENSCHAP - CONVENANT BREDE SCHOOL JANUARI 2024 -  
DECEMBER 2025

*7 annexes / 7 bijlagen*

## **Service GEFICO - Dienst FIBEBO**

24 CC - SERVICE GEFICO - CAISSE COMMUNALE - PROCES-VERBAL AU 30/06/2023 -  
NOTIFICATION

GR - DIENST FIBEBO - GEMEENTEKAS - PROCES-VERBAAL OP 30/06/2023 -  
KENNISGEVING